

# Mitteldeutsche Zeitung

## Wittenberg-Zeitung

Allgemeine Zeitung für Mitteldeutschland · Halle'sche Neueste Nachrichten · Halle'sche Zeitung, Landeszeitung für Sachsen, Anhalt u. Thüringen

89. Jahrgang / Nr. 136

Veröffentlichung, Freitag, den 14. Juni 1935  
Halle (Saale), Freitag, den 14. Juni 1935

Halle (Saale), Freitag, den 14. Juni 1935

Monatlicher Bezugspreis 1,50 RM, und Einzelheft 15 Pf. (Postgebühren durch die Post 2.30 RM, Abnahmepreise nach Bestellen)

Einzelpreis 15 Pf.

### Schwere Explosion bei Wittenberg

Brand in der Reinsdorfer Sprengstoffabrik / Bis heute mittag konnten 26 Tote geborgen werden / 73 Schwerverletzte in ärztlicher Betreuung / 300 Leichtverletzte / Das Werk arbeitet bereits wieder

Seitern nachmittag gegen 3 Uhr ereignete sich in Reinsdorf bei Wittenberg bei der Firma Reichsfabrik-Anhaltische Sprengstoffabrik (Wolag) ein Explosionsunglück, bei dem ein Teil des Betriebes stark beschädigt wurde. Die Ursache ist bisher nicht festgestellt. Nach der ersten Explosion entstand ein Brand, in dessen Verlauf sich weitere Explosionen ereigneten. Die letzte Explosion erfolgte um 6 Uhr. Die Brandstelle war erst gegen Abend um 8 Uhr zugänglich. Nach den letzten Feststellungen wurden bisher 26 Tote geborgen. Weitere 30 Arbeiter werden noch vermisst. Es besteht leider wenig Hoffnung, diese Vermissten noch lebend zu bergen. Außerdem wurden bisher 73 Schwerverletzte und 300 Leichtverletzte gezählt. Bei den Leichtverletzten handelt es sich aber vielfach um ganz leichte Verwundungen, so daß viele schon morgen oder übermorgen wieder ihrer Beschäftigung nachgehen können.

Nach der ersten Explosion trat sofort die zweite in mehr in Tätigkeit und nahm sich der Vermundeten an. In kürzester Zeit trafen auch die Behörden aus Wittenberg und der Umgebung ein, ferner Sanitätsmannschaften, Ärzte sowie SA- und SS-Mannschaften, die zum größten Teil gar nicht mehr eingetroffen waren und sofort in meinem Umkreis Absperrungen vornahmten, sowie die Bevölkerung der näheren Umgebung, die verständlicherweise zunächst stark beforrt war, befragten. Wie weiter gemeldet wird, ist in den späten Stunden in Wittenberg wieder vollstädtige Ruhe eingetreten. Die Erregung, die sich unmittelbar nach der ersten

Explosion der Bevölkerung bemächtigt hatte, wurde sehr bald durch das sofortige Eingreifen der Polizei beschwichtigt, und die Bevölkerungskreise aus Wittenberg und der näheren Umgebung beruhigten sich allmählich wieder. Da sehr viele Arbeiter aus den betroffenen Betrieben und den anliegenden Arbeitsstätten nach der ersten Explosion ihre Arbeitsplätze verlassen hatten und sich nicht sofort wieder einfanden, war es zunächst verhältnismäßig schwer, einen Überblick über die Zahl der Opfer zu gewinnen. Von den etwa 300 Leichtverletzten konnte der größte Teil nach Anlegung von Notverbänden wieder in die Wohnungen entlassen werden. Die ärztliche Betreuung der Verletzten ging verhältnismäßig glatt vonstatten, da sehr bald nicht nur sämtliche Ärzte aus Wittenberg angeboten waren, sondern auch aus der näheren und weiteren Umgebung, so auch aus Berlin und Leipzig, Ärzte herbeigeeilt wurden. In den unmittelbaren Driftorten und in Wittenberg selbst haben die Explosionen im wesentlichen nur Sachschaden angerichtet. Verletten sind hier nicht zu Schaden gekommen. (Weitere Nachrichten siehe Seite 2)

Reichsinnenminister Dr. Frick und Polizeigeneral Daluge trafen heute Vormittag an der Unfallstätte bei Reinsdorf ein. Im persönlichen Auftrag des Führers war ferner SS-Gruppenführer Josef Dietrich bis Freitagvormittag am Schauplatz des großen Explosionsunglücks anwesend.

**Die Ursache des Unglücks**  
Ueber die Ursache des Reinsdorfer Explosionsunglücks brachte der Sonderberichtserichter des DRK am 12.30 Uhr mittags folgende Mitteilung: Durch einen Betriebsanfall im Sprengstoffbereich, wahrscheinlich in der Halbfabrik für Rück-

**Die Sorge für die Hinterbliebenen**  
Die Werkleitung sorgt in vollem Umfange für die Hinterbliebenen. Die Bekämpfung, die besonders eifrig in Anwesenheit von Vertretern der Reichsregierung und der Partei abgibt werden wird, findet auf Kosten der Werkleitung statt. Die Hinterbliebenen erhalten die volle Höhe des Lohnes bis zum Eintreten der Versicherung ausbezahlt. Ferner ist das Werk bereit, den Hinterbliebenen auf Lebenszeit eine Rente auszusprechen. Die Deutsche Arbeitsfront wird unabhängig davon nach einer Sonderaktion zusammen der Hinterbliebenen einleiten. Ebenfalls sind von der „Stiftung für die Opfer der Arbeit“ sofort größere Mittel bereitgestellt worden, von denen bereits 50.000 RM. sofort angewiesen wurden.

**Keine Unterbrechung des Gesamtbetriebes**  
Eine erste Bestätigung der Unfallstätte, die in meinem Umkreis aus Gründen der Beschränkung abgelehrt wird, erwidert, daß die betrieblichen Vorgänge weitgehend ununterbrochen ablaufen. Es ist auch nicht etwa das ganze Werk, sondern nur ein einziger Teil betroffen worden. Die meisten Arbeiter sind noch am Werk. In den anderen Abteilungen und Anlagen ist glücklicherweise nur Schädigungen zu verzeichnen. Der Gesamtbetrieb des Werkes erleidet im wesentlichen keine Unterbrechung, es bedarf in der Hauptsache lediglich einiger Reparaturarbeiten an dem äußeren Bild der Gebäude. Die Unfallstelle selbst ist noch in den späten Nachmittagsstunden in größter Ruhe, aus dem auch zu noch Feuerzeichen hervorbringt.

### Wittenberg am Morgen nach dem Unglück

In Wittenberg ist heute Vormittag wieder völlige Ruhe eingetreten. Selbstverständlich haben alle Volkspolizeiter und Rettungsdienstleistungen ihre Arbeiten zurückgelassen. Die Sperrbereiche haben ihre Verordnungen für den kommenden Sonntag abgesehen. Die Geschäfte sind wieder geöffnet. Allerdings sieht man in allen Straßen verregelte Schaufenster. Käufer und Verkäufer erklären, daß sie, wenn nicht eine Umkleeschleife von außen her in die Wege geleitet wird, noch Boden brauchen werden, um alle Schäden allein in Wittenberg anstellen. Sehr gelitten haben natürlich die der Unfallstätte benachbarten Bürger und Arbeiterwohngebiete, vor allem Reinsdorf selbst und Braunsdorf. Hier sind zahlreiche Häuser abgedeckt, Dächer eingestürzt, Viehwägen eingebrannt. Die Bewohner haben mehrfach ihre Betten aus den Wohnungen geholt und wegen der Einfuhrgefahr im Freien campiert.

In dem Unglück in der Reichsfabrik-Anhaltische Sprengstoffabrik bei Wittenberg werden noch folgende Einzelheiten gemeldet: Gleich die erste Detonation kurz vor 3 Uhr, bei der ein mächtiger Donnerstoß folgte, hatte in dem 8 Kilometer entfernten Wittenberg eine erhebliche Wirkung. In der näheren Umgebung des Werkes und sogar in den nach Reinsdorf zu liegenden Straßen gingen die Schaufensterbeisen einiger großer Geschäfte in Trümmer, aus den oberen Stockwerken fielen verschiedenste Gegenstände auf die Straßen und verletzten einige Passanten. Durchgehende Verkehrswerte verzögerten sich die Vermischung. Auffallend hierbei war, daß neuere und stark dünner fast unbeschädigt blieben und Verschiebungen nur an älteren, nicht gerade stabilen Bauwerken, die in dem Bereich nach Reinsdorf zu liegen, zu verzeichnen sind. Die erste Explosion hatte mehrere Ränge zur Folge, die in verschiedenen

Zeitabständen weitere Detonationen hervorriefen. Schon nach 20 Minuten kamen die ersten Verlethentransporte aus dem Werk. Es lösten sich vornehmend aus den Verlethentransporten die Leuten und Konstruktionsanteile zu handeln. Sämtliche privaten Kraftwagen der Stadt wurden aufgeboten, alle Kräfte, auch aus der weiteren Umgebung, alarmiert. Als das Post-Verkehrsmittel in Wittenberg überfüllt war, wurden bereitwilligst private Kraftwagen in Privatwohnungen aufgenommen. Alle Transportfähigkeiten wurden in die Nachbarschaft, 1. bis nach Halle, gebracht. Der größte Wert wurde darauf gelegt, die Familien der Verlethten so schnell wie möglich zu benachrichtigen. Etwa nach einer Stunde kamen, nach ganz verlor, die ersten Reinsdorfer Arbeiter nach Wittenberg. Wie immer in solchen Fällen, landete eine Fülle von falschen Gerüchten auf, doch vermochten die Sicherheitsorgane, Polizei, SA, und Technische Notdienste, die Bevölkerung zu beruhigen und davon zu überzeugen, daß für sie ein Gefahr mehr bestand. Die Gefährlichkeit in Wittenberg ist offen im Laufe des Nachmittags.

**Mächteprotestorat über Abessinien?**  
Rom, Paris, London verhandelt.  
Die Außenpolitik der „Dreier“ beruht, daß zwischen dem Kabinett von Rom, Paris und London ein Plan für eine friedliche Regelung des italienisch-abessinischen Konflikts erzwungen werde, den man dem Völkerbundrat im August vorzulegen wolle. Danach solle in Abessinien ein dreifaches Protektorat eingerichtet werden.  
Ueber der drei unterzeichneten Mächte wurde, wie es in dem Bericht weiter heißt, eine feingearbeitete Einflussnahme ausgeübt werden. Italien wird einen Landstreifen von 300.000 Quadratkilometer erhalten, der im Südwesten von Eritrea beginnt und sich bis zur Westküste des italienischen Somalilandes hinzieht, also eine Verbindung zwischen den beiden italienischen Kolonien herstellt. Italien solle das Recht erhalten, in diesem Landstreifen, der übrigens die fruchtbarsten Gebiete des abessinischen Kaiserreichs umschließt, eine Verbindungsbahn abzulegen, die beiden Kolonien zu bauen und diese nicht nur selbst zu betreiben, sondern auch militärisch zu sichern. England solle die Kontrolle über die Landgebiete an der indonesischen Grenze erhalten. Ueber die Ansprüche Frankreichs sei noch nichts bekannt.  
Der diplomatische Mitarbeiter des Daily Herald glaubt zu wissen, daß zur Zeit ein von Italien ausgehender neuer Plan zur Regelung des italienisch-abessinischen Streitfalles in London, Paris und Rom ernsthaft erörtert wird. Danach würde Italien ein be-

### Abreiseitag am 13. Juli

An diesem Tage fahren die englischen Frontkämpfer nach Deutschland

Die Abreise der englischen Frontkämpfer nach Deutschland wird am 13. Juli von London nach Deutschland abreisen. Sie wird sich aus dem Bundesführer Major Heisterly-Godden, dem früheren Bundesführer Oberst Grossfeld und zwei über drei weiteren Offizieren der „Britisch Legion“ zusammensetzen. Die Pflicht der Abreise wird darin angegeben, daß sie die Frage prüfen sollte, ob frühere feindliche Länder zur Entsendung von Vertretern zur nächstjährigen Konferenz der „Britisch Legion“ eingeladen werden könnten. Zur Lage der englischen Frontkämpfer auf der See der englischen Frontkämpfervereinigung „Britisch Legion“ erklärt der Reichsverband deutscher Offiziere: Der Reichsverband deutscher Offiziere freut sich sehr, wenn es den Soldaten von Wales aus möglich ist, die alten Soldaten kennen den Krieg und wünschen daher seine Wiederholung nicht. Die englischen Frontkämpfer, die das Dritte Reich Hoffnungen feindlich, eine Verbindung zwischen den beiden italienischen Kolonien herstellt. Italien solle das Recht erhalten, in diesem Landstreifen, der übrigens die fruchtbarsten Gebiete des abessinischen Kaiserreichs umschließt, eine Verbindungsbahn abzulegen, die beiden Kolonien zu bauen und diese nicht nur selbst zu betreiben, sondern auch militärisch zu sichern. England solle die Kontrolle über die Landgebiete an der indonesischen Grenze erhalten. Ueber die Ansprüche Frankreichs sei noch nichts bekannt.  
Der diplomatische Mitarbeiter des Daily Herald glaubt zu wissen, daß zur Zeit ein von Italien ausgehender neuer Plan zur Regelung des italienisch-abessinischen Streitfalles in London, Paris und Rom ernsthaft erörtert wird. Danach würde Italien ein be-

ritisches Frontkämpfer in Deutschland einreisen. Reichsverband deutscher Offiziere Generalmajor Graf von der Goltz.  
Reichsarbeitsminister und Bundesführer des DFDV, (Stallhelm) Franz Seibitz schreibt u. a.: Die Befreiung des Prinzen von Wales, das niemand besser als der Frontkämpfer geeignet ist, dem ehemaligen Feind die Hand zur Freundschaft entgegenzustrecken, hat nicht nur bei den englischen, sondern auch bei allen deutschen Frontkämpfern freudige Zustimmung geweckt. Deutsche Frontkämpfer wissen, wie tapfer und ritterlich sich die Engländer während des Krieges schlugen. Und wir haben es nicht vergessen, daß die englischen Frontkämpfer zu den ersten zählten, die unserer Tapferkeit und unseren soldatischen Leistungen Anerkennung zollten. So arbeiten wir in Kameradschaft und in aufrichtiger Freundschaft mit den Frontkämpfern des englischen Volkes. Wir wollen mit ihnen ehrlich und offen in gegenseitiger Achtung, wie es Männern ziemt, die Freiheit verachten, aus Werk geben, damit im Gedanken an unsere Feinde der Welt zum Frieden unter den Nationen wachse.

### Keine Unterbrechung!

Keine Unterbrechung!  
Eine Note an Itanen vorbereitet.  
Die französische, englische und italienische Regierung bereiten, wie das „Echo de Paris“ mitteilt, eine neue gemeinsame Note an Itanen vor. In dieser sollen sie sich mit dem absehbaren Beschick, Itanen auf die erste Note vom Monat April in der Demel-Frage ereilt hat, nicht erwidern lassen und zu vertuschen geben, daß die italienische Diktatur, falls unglückliche Ereignisse eintreten sollten, nicht auf ihre Verantwortung rechnen dürfe.

Universitäts- und Landesbibliothek Sachsen-Anhalt  
urn:nbn:de:gbv:3:1-848345-193506147/fragment/page=0001

Der Tod an der Arbeitsstätte

Der Gau Halle-Merseburg steht seit dem gestrigen Bombenangriff unter dem erschütternden Eindruck des furchtbaren Sprengstoffunglücks bei Wittenberg, dem schreckliche deutsche Arbeitskameraden zum Opfer gefallen sind.

Die unglückliche Stätte dacht an einer der größten Verberberstätten liegt, die Deutschland von der Reichshauptstadt aussehend gegen Südwesten hinläuft, verbreitete sich die Kunde mit Schrecken und überlieferte bereits in den Radmitschlüssen die Gassen mit Söhnen und ihre Nachbarstädte.

Die arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

G. J. Händel: „Heracles“

Waltistische Händelreise in Halle. Mit der Aufführung des Händel'schen „Heracles“ begann am Donnerstag im Theaterhaus in Halle die sommerliche, in volkstümlicher Form ablaufende Händelreise.

Die Aufführung des Händel'schen „Heracles“ begann am Donnerstag im Theaterhaus in Halle die sommerliche, in volkstümlicher Form ablaufende Händelreise. Die Aufführung des Händel'schen „Heracles“ begann am Donnerstag im Theaterhaus in Halle die sommerliche, in volkstümlicher Form ablaufende Händelreise.

Die Aufführung des Händel'schen „Heracles“ begann am Donnerstag im Theaterhaus in Halle die sommerliche, in volkstümlicher Form ablaufende Händelreise. Die Aufführung des Händel'schen „Heracles“ begann am Donnerstag im Theaterhaus in Halle die sommerliche, in volkstümlicher Form ablaufende Händelreise.

Die unglücklichen haben nicht an Göttern, sondern an der menschlichen Natur ihren Ursprung. Infolge der menschlichen Natur haben die unglücklichen ihren Ursprung.

Partei-Kamer im Gau Halle-Merseburg

Eine Anordnung des Gauleiters. Der Gauleiter Halle-Merseburg, Staatsrat Dr. Janzen, hat sofort nach Bekanntwerden der Explosion in Wittenberg an die Unfallschäden geistlich war und die ganze Witternacht bei dem Bergarbeitern persönlich anwesend ist, mit folgenden Anordnungen bekannt:

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Als Soldaten der Arbeit gefallen

Das Reichstelegramm Dr. Goebbels. Reichsminister Dr. Goebbels hat an den Betriebsleiter der Wittenberger Sprengstofffabrik in Wittenberg folgende Zeilen geschrieben:

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Arbeitsfront sagt halbmast

Reichstelegramm Dr. Goebbels. Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Zunahme für die Opfer von Wittenberg

Nach der abendlichen Nachrichtendurchgabe im Rundfunk am Donnerstag um 22.15 Uhr wurde von allen deutschen Sendern durch den Reichsrundfunkverband bekannt gegeben, dass die erste Meldung über das tragische Explosionsunglück in Wittenberg auf dem Wittenberg geendet.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Das Urteil im großen Kundfunkprozeß

Am Kundfunkprozeß, der seit dem 5. November 1934 die 6. Große Strafkammer des Reichsgerichts in Leipzig beschäftigt, wird das Verdict in den Fällen „Hinterwundern“ und „Kauf“ fällen.

Der Angeklagte Korte, früherer leitender Beamter der Reichsregierung, wird am 14. Juni in der 6. Strafkammer des Reichsgerichts in Leipzig verurteilt.

Die Begründung des Urteils

In der Begründung des Urteils, sprach im großen Kundfunkprozeß betonte der Vorsitzende, Landgerichtsdirektor Dr. Hoffmann, daß der Kundfunkprozeß alles andere, nur sein sogenannter politischer Prozeß gewesen sei.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Die Parole der NSDAP

verkündet der Gauleiter auf dem Gauappell am 14. Juni.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Beginn der Nachspielzeit

Neu einführt: „Der Eigenarzt“. Die Mitglieder des Stadttheaters Wittenberg, hatten auch in diesem Jahre eine Nachspielzeit, die vom 16. bis 21. Juni dauern wird.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Die Parole der NSDAP

verkündet der Gauleiter auf dem Gauappell am 14. Juni.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Beginn der Nachspielzeit

Neu einführt: „Der Eigenarzt“. Die Mitglieder des Stadttheaters Wittenberg, hatten auch in diesem Jahre eine Nachspielzeit, die vom 16. bis 21. Juni dauern wird.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.

Die Arbeiter Sprengstoffunfälle in diesen Fällen ist erfahrungsgemäß immer so zu sein, daß die Leben und genauen Verhältnisse über ihren Umfang und über ihre Ursache erst nach getrunner Zeit getroffen werden können.



Anstfang der VDA-Lagung

Die Ostlandtagung des VDA fand ihren Anstfang in einer Gedenkfeier im Lande n...

Die Marine-Volkswode

Marinefahrer zeigen ihr Können. Den Vorkursen anlässlich der Marine...

Deutsche Delegation wieder in London

Die deutsche Flottenkommission hat sich...

24-Jährerlagung in Bad Schandau

Diese, Samstag- und Sonntag-Fahrt...

In gemeinsamer Arbeit. Voll unter Führung der Partei für jeden...

Vom Internationalen Musikfest, Hamburg

Die internationale Musikwoche in Hamburg...

Wenn wir den prächtigen Blick zunächst...

„Zehn „Massage-Salons“ geschlossen

Berliner Hittenspolizei holte in einem Schlage...

Journalist aus Dampis ausgewiesen. Die Pressestelle des Danziger Polizeipräsidiums...

Panische Massenflucht aus Peiping

Japanische Flieger über Nordchina / Rückzug chinesischer Regierungstruppen...

Aden war. Es wurde jedoch Holmes mit drei...

Das Geheimnis der Jugusjackt

Panatschischer Kriminalfall in Sidon. Am 25. April dieses Jahres gab im...

Frankreich zahlt Kriegsschuldenerate nicht

Die französische Regierung hat, wie das...

Rein der Deutschen Überfallslagung

in Kreuznach. Am 14. Juni begann die 6. Tagung...

Die Rage und das Kanonenboot

Ein seltsamer Unfall ist dem englischen Kanonenboot „Pallings“ anfallen...

Der „Liegende König“

Berlin - Köln in fünf Stunden. Die Deutsche Reichsbahn stellt vom 1. Juli...

Kriegsflieger Schwad in München

Auf dem Weg München gelegenen Flughafen...

28 Minuten Orkan

Ummeiter in der Ostküste-Mecklenburg. Im Ostküster-Bezirk in der Ostküste...

Sungariges Schwein überfällt ein Kind

Die Wiener Blätter melden, hat sich auf...

Bade-Hauben

aus Gummi-Bieder. Die badende Bevölkerung in...

Dresden erwirbt neue Bege-Orer

Unter der musikalischen Leitung von Generalmusik...

Wahrung der NS-Kulturgemeinde

In enger Gemeinschaft mit dem Zentralrat der...

Keine Disziplin über die Anstfrage

Das deutsche Volkswort verdient folgende...

# Kleine Anzeigen

Freitag, 14. Juni 1935.

Freitag, 14. Juni 1935.

"Kleine Anzeigen" von Privat zu Privat werden nur einseitig (22 mm breit) veröffentlicht und nach Worten berechnet. Das laufgedruckte Überschriftswort kostet 20 Pf., das einfache Wort in der Grundschrift 6 Pf., für Halbsatzzeichen 3 Pf., Zifferngebühr 30 Pf., Mehrzeilen werden nicht gewährt. Für die gleichzeitige Aufnahme einer "Kleinen Anzeige" von Privat zu Privat in allen Ausgaben der Zeitung "Alldeutsche Zeitung", nämlich: Saale-Zeitung, Halle; Alldeutsche Zeitung, Erfurt; Eisenacher Zeitung, Eisenach; Weimarer Zeitung, Weimar; und Merseburger Tageblatt, Merseburg, betragen die Kosten: 30 Pf. für das Überschriftswort und 10 Pf. für jedes weitere Wort in der Grundschrift, Zifferngebühr 30 Pf.

**Rasiermesser Scheren**  
schliff  
**Stahlwaren KRÄNNER**  
Geleitstr. 53, Ob. Leipzigerstr. 66  
**Offene Stellen**

**Jg. Buchhalterin**  
sofort gesucht, vorläufig für 2 Monate, Gehaltsangebot 2.000 Reich.

**Tüchtiges Mädchen**  
von Lande, kann alle Arbeiten, erfahren in Küche, 2 Personen handhabt, achtung 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Tüchtigen Geschirrführer**  
nicht unter 20 J., ledig, der mit Maschine vertraut, 1. Juli, Gehalt 3.50 Reich.

**Burche**  
Ende 10. Juli, 18 J., in Landwirtsch., Tischlerlehre, Hoff Brauburg, Saale-Land.

**Zuverlässigen Vierbeinigen**  
welcher mühen 1. August, 18 J., 1.50 Reich.

**Reisele**  
ledig, per 1. Juli, 18 J., in Landwirtsch., Tischlerlehre, Hoff Brauburg, Saale-Land.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Gutes Hauspersonal**  
ledig, man immer leicht findet, eine kleine Metzgerei, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Hausmädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**40jähriger**  
ledig, man immer leicht findet, eine kleine Metzgerei, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Herrenzimmer**  
auf möbl., in ruhigen Lage, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mietgeuche**  
auf möbl., in ruhigen Lage, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**4-5-Zimmerwohnung**  
auf möbl., in ruhigen Lage, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Möbl. Zimm.**  
auf möbl., in ruhigen Lage, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Leeres**  
auf möbl., in ruhigen Lage, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Die Küche ist das Herz der Haushaltung**  
Alle Preislagen bieten gute Arbeit in Verbindung mit den praktisch. Inneneinrichtungen. Eine Beschäftigung darstellt zeigt unsere Leistungen in Auswahl und Preisgünstigkeit 130.-, 150.-, 190.-, 225.-, 330.-  
Bei der Küche in der Saale-Zeitung  
**Gebr. Jungblut**  
Albrechtstr. 37

**Heiz- und Kochherd**  
150x180, 2 Stufen, in ruhigen Lage, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Möbl. Zimm.**  
auf möbl., in ruhigen Lage, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Leeres**  
auf möbl., in ruhigen Lage, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Mädchen**  
ledig, tüchtig, in Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Zu verkaufen**  
es ist im Haus, was nicht mehr gebraucht wird, für andere aber recht wertvoll sein kann. Wer hat denn aber für diese Sache Interesse? Et. Klein-Anzeige in der Saale-Zeitung schafft in 10 Tagen schnell Käufer herbei. Denn sie wird täglich von vielen Tausenden in Stadt u. Land gelesen.  
**Kaufgesuche**  
Waffenhaus in Lüneburg, Schwesche 14 H  
**Ihre gebrauchte**  
Kleidung, Schuhe, Hüte, etc.  
**Schönheitsmittel**  
12 Postkarte genügt  
**Grundstückmarkt**  
Sandgäßchen  
Verkaufsgeschäft in Sandgäßchen mit Gemüsegarten, in guter Lage zu verkaufen, 2 Wohnfenster, 2 Treppentritten, schöner Garten mit Zierpflanzen, Preis 21.000 Mk., Anzahl 10.000 Mk., Rest folgt in 3 Raten, daran stehen 1000 Mk. Hypothek, Übernahme kann nach Belieben erfolgen. Schriftl. Offerte, Babenberg (Hsb.), Tel. 455.  
**Kapitalien**  
10.000 Mk.  
zur 1. Stelle als Pfandbrief, mit dem Rest geb. abzurufen, C.F. D. 8006 Reich.  
2-3000 Mark  
Hypothek auf 1. Stelle, mit dem Rest geb. abzurufen, C.F. D. 2761 Reich.  
**Wohnung!**  
100 qm.  
aus Privat, 6000, gute Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.  
**1. Hypothek**  
Wenn an Geld, aber nicht an Zeit, gibt man Pfandbriefe. Eine kleine Pfandbriefe in der Saale-Zeitung auf. Es werden sich dann viele Käufer finden, unter denen man wahlweise einen findet.  
**Heiratsgesuche**  
**Jung. Witwer**  
34 J., mit Kind, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.  
**Wald verliert und verleiht**  
Wer diesen Wald in Grünung bringen will, wenn Sie sich einer kleinen Anlage in der Saale-Zeitung bedienen.  
**Beamtenlohn**  
40 J., Schneiderin, gute Gewandmacherin, ideal, funktionell, ev. auch die Befähigung eines Beamten, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.  
**Waffenhaus**  
12 Postkarte genügt  
Senden Sie mir kostenlos eine Veranschaulichung.

**Pumpen aller Art**  
**Leonhardt & Schlesinger**  
**Inhaber Curt Leonhardt**  
Ammendorf Halle Leuna

**Eine gute Druckkache**  
ist der beste Repräsentant des Unternehmens

**OTTO HENDEL DRUCKEREI HALLE (SAALE)**  
Gr. Brauhausstraße 16/17  
Fernruf: Samm.-Nr. 27431

**Wohnung!**  
100 qm.  
aus Privat, 6000, gute Küche, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**1. Hypothek**  
Wenn an Geld, aber nicht an Zeit, gibt man Pfandbriefe. Eine kleine Pfandbriefe in der Saale-Zeitung auf. Es werden sich dann viele Käufer finden, unter denen man wahlweise einen findet.

**Heiratsgesuche**  
**Jung. Witwer**  
34 J., mit Kind, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Wald verliert und verleiht**  
Wer diesen Wald in Grünung bringen will, wenn Sie sich einer kleinen Anlage in der Saale-Zeitung bedienen.

**Beamtenlohn**  
40 J., Schneiderin, gute Gewandmacherin, ideal, funktionell, ev. auch die Befähigung eines Beamten, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Waffenhaus**  
12 Postkarte genügt  
Senden Sie mir kostenlos eine Veranschaulichung.

**Waffenhaus**  
12 Postkarte genügt  
Senden Sie mir kostenlos eine Veranschaulichung.

**Waffenhaus**  
12 Postkarte genügt  
Senden Sie mir kostenlos eine Veranschaulichung.

**Waffenhaus**  
12 Postkarte genügt  
Senden Sie mir kostenlos eine Veranschaulichung.

**Durch die Bank schön und billig**  
**SPONNER DIE GROSSE STOFF-ETAGE HALLE GE. ULRICHSTRASSE 54**

**Zu verkaufen**  
**Wanderer-Brennabor**  
im Fachgeschäft H. Schöning  
Rathausstraße 8/9

**Hör Rundfunk**  
Ebenfalls Radioapparate  
auch in Monatsraten liefert  
**Mühlbach**  
Eisenweg 33  
Einbermesgen 15.-, R. Spitze 13

**Zimmer**  
auf möbl., in ruhigen Lage, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Zimmer**  
auf möbl., in ruhigen Lage, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Zimmer**  
auf möbl., in ruhigen Lage, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Zimmer**  
auf möbl., in ruhigen Lage, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Zimmer**  
auf möbl., in ruhigen Lage, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Bienenwohnungen**  
Normalmaß, best. Carl Gleisler, Erbe, Bestir, Halle/S.

**Eden-einrichtung**  
Schneidemaschine, Bestir, Halle/S.

**Gelegenheitskauf**  
Neuer großer Mann mit Sportboje, mittl. Qualität, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

**Deering-Binder**  
über 25 J. alt, 1. Juli, Gehalt 4.50 Reich.

# Das Wasserfest an der Saale findet statt!

Als weihvoller Auftakt zum Gauappell / Fahnen und Fechtstund im Trauerflor / Polizeiliche Verkehrsregelung

Die Gaustadt Halle rüfete zum Empfang ihrer Gäste zum großen Gauappell 1935. Schon weihen aus den Fenstern die ersten Fahnen, schon wurden Plätze und Straßen mit Girlanden von Weizen und den Symbolen der Partei geschmückt. Schon nahm der Markt ein festliches Bild an mit seinen zahlreichen geschmückten Fahnenmasten, mit den Vorbereitungen um das Händelbänkeln und mit den Fahnen der Stadt und der Bewegung. Da kam die fürchtbare Unglücksnachricht aus Wittenberg, das auch zu unserem Gau gehört, wo auch schon die Teilnehmer am Gauappell sich rühten zur Fahrt nach Halle.

Ein erster Ton wird nun über dem Gauappell liegen. Dieser ist angedeutet für alle Gliederungen der Partei. Das Gebeten an die wackelnden Opfer der Arbeit wird die Veranstaltung einleiten, und die Fahnen, die zu einem großen Empfang von allen Häusern wehen sollten, werden Trauerflor tragen oder auf Halbmast stehen. Entgegen einer Zeitungsangabe, die heute früh in Halle verbreitet worden ist, daß nämlich das Wasserfest auf der Saale am Sonnabend ausfalle, können wir mitteilen, daß die geplanten musikalischen Veranstaltungen doch stattfinden, und zwar als Händel-Konzert auf der Saale. Das Konzert wird aber am 19.30 Uhr vorzeitig. Zum Abschluß des Konzertes findet eine Beleuchtung der Burg Giebichenstein und der Höhen des Saaleufers mit Feuerwerksmuff statt.



Die Königin im Boot des englischen Königs bei den Wasserspielen.

Wie einst zur Londoner Zeit des Meisters wird anläßlich der „Volkstümlichen Händelfeier“ die Feuerwerks- und Wassermusik Georg Friedrich Händels nun auch an der Saale erklingen, während das Saalefest in einem prächtigen Feuerwerksschein erglänzt.

## Entstehungsgeschichte der „Wasserfest“

Die über die Veranstaltung des Wasserfestes bisher herausgegebenen Einzelheiten sind unter anderem in der Beschreibung der Stadt und hierdurch nodalisch aufgeführt, an dieser ficherlich sehr erhebenden Feier, die durch den Zusammenklang Händelischer Musik mit der romantischen Stimmung des Saaleufers unbeschreibliche Eindrücke vermitteln will, recht zahlreich teilzunehmen.

Das Wasserfest auf der Saale am morgigen Sonnabend soll den Abschluß der Volkstümlichen Händelfeier und der Veranstaltungen der Reichshändelstadt Halle in vielen Jahren überbrücken. Sollte hat es erst genommen mit der Verpfichtungen, ihren größten Sohn würdig zu ehren: in zahlreichen Feiern und Gedenkstätten ist das Werk des großen Meisters weichen Kreisen der Bevölkerung nahegebracht worden. Eine Sonderheit stellt nun noch innerhalb der Volkstümlichen Händelfeier das Wasserfest mit Händels Wasser- und Feuerwerksmuff dar.

der. Und mit berechtigtem Entzuse hat er seinem Bericht hinzu, das eicnens für diesen Zweck komponierte Konzert, die Wasserfest, stamme „von dem berühmten Händel, abstrahiert aus Halle, dem ersten Komponisten des Königs“.

## Winte für die Zuhörer

So wird dieses Wasserfest ein besonderes Erlebnis werden und alle Besucher sowie die anläßlich des Gauappells in unserer Stadt weilenden Fremden an der Saale vereinen. Wie wir bereits berichteten, werden sich die Darbietungen im Rahmen des Händelwasserfestes auf die Saalestraße zwischen Peishnischpforte und Giebichensteinbrücke konzentrieren. Für die Schilse Gimir und die Schilse Trotha ist die Großschiffahrt von 19 bis 23 Uhr geordert; die Stadtschiffe und die Gimirer Schiffe werden bis um 24 Uhr für den Verkehr freigehalten. Für aus-

reichende Beleuchtung der Schilfen hat der Veranstaltung Sorge getragen.

Alle Paddler und Festgäste, die in gemieteten Ruderbooten an der Veranstaltung teilnehmen, haben also unbedingt Bewußt das für, daß sie sich in aller Ruhe und Weidenschaft dem Genuß der Händelischen Musik und des großen Feuerwerkes hingeben können.

Während beim Laternenfest die nicht beteiligten Boote am Ufer bleiben müssen, ist es dieses Mal gestattet, die ganze Flußbreite zu benutzen.

Kühnliche Gründe verbieten es, die Uebertragung der Händelischen Musik durch Lautsprecher vorzunehmen. Man wird daher auf tun, während der Darbietungen in nahe wie möglich an das große Podium heranzutreten. In diesem Zweck empfiehlt es sich, Ruderboote zu benutzen oder sich rechtzeitig einen Sitzplatz am Ufer zu

sichern. Die Ueberfahrt von den Giebichensteinen an der Händelbrücke zur Peishnischpforte bleibt während der ganzen Dauer der Veranstaltung unruhig erhalten, so daß die Inhaber von Sitzplätzen auf der Radialleinfahrt nicht genötigt sind, den ganzen Weg zu Fuß zurückzulegen.

**Gelehrtenklub** ist das Giebichensteiner Ufer für den Festabend geordert; der Festplatz wird bevorzugt durch die Giebichensteinerbrücke im Norden, die Jungensbrücke zum Giebichensteiner Ufer im Osten, die Schilsebrücke im Süden und die wilde Saale im Westen.

Zugang zum abgeperrten Festgelände haben alle Inhaber der Abzeichen zum Gauappell; die Herren Volksgenossen erwerben das Festabzeichen für das Händelfest in Form der beiden ausgestatteten Noten des freigegebenen Wettbewerbsplatzes zum Preise von 10 Pfennig.

## Als Parolische stehen zur Verfügung

a) für den Abschnitt Giebichensteiner Ufer:  
Fontaine- und Senefelder Straße (Einfahrt von der Burgstraße her, Abfahrt in Richtung Wettiner Platz); Advokatienweg (Einfahrt von Str. Brunnenstraße, Abfahrt in Richtung Wettiner Platz).

b) für den Abschnitt Radialleinfahrt:  
Der Platz am der Schilsebrücke.

c) für den Abschnitt Lauffraße:  
Die Saarbrüder Straße (An- und Abfahrt nicht durch Lauffraße, Lauffraße nördlich des Verbindungsweges nach der Größelstraße, Parkwege sind gleich nach ihrer Ankunft zu benutzen). Richtung Giebichensteinerbrücke aufsteigen; Däuner Straße.

d) für den Abschnitt Giebichensteinbrücke:  
Der Wasserweg (Abfahrt durch Rauhfußstraße in Richtung Paddlerweg Straße); Händelstraße (Einfahrt durch Wettiner Straße, Abfahrt in Richtung Meißnerstraße).

Alle diese Parolplätze dürfen die Straßen nur einseitig befesten werden!

Rinder, die sich verlaufen haben, wollen man in das nächst gelegene Sanitätszelt bringen oder einem Polizeibeamten übergeben. Alle verlaufenen Rinder werden nach dem 1. Polizeirevier in der Großen Brunnenstraße gebracht.

Räumen alle alle Vorbereitungen für das Fest getroffen sind, bleibt nur noch zu hoffen, daß das Wetter trocken und warm bleibt, worauf nach den bisher vorliegenden Wettervorhersagen gerechnet werden kann. Sollte es sich in letzter Stunde notwendig machen, das Fest wegen unangenehmer Witterung zu verschieben, so würden die Fahnen an den Straßenbahnlinien eingezogen; man wird also in allen Stadteilen Gelegenheiten haben, sich nur für vor Beginn der Veranstaltung davon zu überzeugen, ob Wasserfest und Feuerwerk stattfinden. Wenn eine Verlegung notwendig wird, so würde auf jeden Fall versucht werden, das Fest am Sonntag, dem 16. Juni, stattfinden zu lassen.

## Verteilungen der Händelplakette

Eröffnung der Volkstümlichen Händelfeier. Die volkstümlichen Händelfeier der Stadt Halle begannen heute vormittag um 10.12 Uhr mit einer Feierstunde im festlich geschmückten Saale des Stadthauses, in dem Vertreter aller halleischen Behörden, Ritterschäften und Gliederungen der Partei anwesend waren. Nach einer musikalischen Einleitung durch das Bohndorfer Quartett begrüßte Oberbürgermeister Dr. Dr. Wiedemann die Anwesenden. Die Festrede hielt hierauf Professor Dr. Schering-Berlin. Sodann wurde Professor Dr. Gerhard Schumann-Berlin und Kirchenmusikdirektor Johannes Bonde-Dalle die Händelplakette verliehen. Die Feier fand in dem Saal der Halle der Stadt von Händel, anschließend teile die Deutsche Arbeitsfront am Händelbänkel einen Kranz nieder.

## Die Kundgebungen zum Gauappell in Halle

- Freitag, 14. Juni:  
20.00 Uhr: Eröffnung des Gauappells durch den Gauleiter P. Rudolf Jordan im „Reichshof“, Burgstraße.
- Sonnabend, 15. Juni:  
19.30 Uhr: (in Abänderung der auf den Einladungsarten angegebenen Zeit) Kundgebung der GJ. im Ballhaus-Theater am Steinort.  
21.00 Uhr: Wasserfest auf der Saale.
- Sonntag, 16. Juni:  
von 4.00—8.00 Uhr: Eintreffen der Sonderzüge in Halle.  
Sonderappelle der einzelnen Formationen, und zwar:  
8.00 Uhr: F.A.D. auf der Peishnisch (Sportplatz).  
9.00 Uhr: F.D. auf dem Hallmarkt.  
9.00 Uhr: B.D.M. im Hofe der Moribus.  
10.30 Uhr: S.H., S.S., S.S.R. auf dem Gimirer Damm.  
11.00 Uhr: G.J. und J.B. auf dem Thinsplatz (Brandberg).  
12.00 Uhr: G.J. und J.B. auf dem Thinsplatz (Brandberg). Anschließend Vorbeimarsch auf dem Marktplatz.  
17.00 Uhr: Schlußkundgebung im „Stadtschützenhaus“ (nicht, wie in den Einladungen angegeben, im „Reichshof“). Ab 18.30 Uhr Rücktransport der Teilnehmer aus dem Gaugebiet mit den Sonderzügen.



# Der gute Bern

Ihre Jüno ist und bleibt das aubergnügliche  
Dankschreiben zuerfahren Ihre forschungsarbeiten, für uns  
**Juno-Mischung**  
Ist im dicken runden Formate.  
40 neue gerichte Jüno-fabrik geben im Richtigkeit  
Ist die beste Mischung von Jüno und ist die Mischung  
Richtigkeit aubergnügliche ist die beste Mischung.



Aus gutem Grund ist JUNO rund! 6 STÜCK 20





### Johann trinkt zum Wochenende Eine Trinkereschichte mit und ohne Humor.

Wie Johann mit Bananen heißt, ist erstens nicht zur Sache, zweitens ist das immer zu sagen, zu lesen und zu schreiben für eine der häufigsten nicht wässrige Jungs. Seit Jahren heißt er in der Dorf bei Weita, wo er seiner Arbeit nachgeht, darum nur kurzweilig Johann. Johann ist ein ganz wichtiger Arbeiter. Aber einmal in der Woche muß er sich voll und toll betrinken, sonst hat die Welt für ihn die gewohnten Höhen verloren, und das geht nur einmal nicht. In dem Dorf, in dem er wohnt, hat man sich zum Teil an seine Eigenheit gewöhnt, und man zahlt ihm der Arbeit nicht mehr als vorher. Er weiß er am Tage nach Sonntag immer arbeitsunfähig ist und seinen Rausch verabschiedet, jedoch Sonntags. Auf Sonntag selbst ist er der Sonntag, und so macht Johann meistens keinen kleinen Schaden oder Montag mehr, wie früher.

So viel Humor man also auch aufbringen Johanns Eigenheiten gegenüber, es gibt beim doch für alles ein Ende, und so wurde er eines Tages auf die Trinkerliste gesetzt. Und durfte ihm niemand im Dorf mehr Wein verkaufen. Johann ist aber pfliffig. Entweder wagt er auf Weita zu oder in andere Dörfer der Umgebung, um sich das seine Häufchen zu kaufen, aber er will einen hübschen Preis zahlen, und dafür holen ihm Frauen und Kinder gern eine „Hütte für ein Tal“. Das hat Johann auch einmal wieder getan, und so zog er voll und fest durchs Dorf umhertreibend und verbotener, wie es eben mit Trinkern geht. Eine junge Frau ist ihm spöttisch zu: „Ja, Johann, gerade dich, weil raus!“ Johann aber antwortete mit unwilligen Nebenworten noch gemutterten Handlungen. Dieser Vorsatz ging wie ein Kaugummi durch das Dorf, der Langjäger kam, und nun mußte Johann vor Gericht nach Halle. Hier nahm man ihm 10 Pfündchen Schnaps ab (nach seiner Meinung), in hübschen Packungen verpackte ihn an Stelle von 30 Litern Wein mit 30 RM. Geldstrafe.

### Mutter will mit 2 Kindern in den Tod

Die ging in die Hütten der alten Ehe. Die Ehefrau A. aus Jönitz verlor sich mit ihren beiden Kindern im Alter von drei und einem Jahr das Leben zu nehmen. Mit den kleinen auf den Armen ging sie in die Hütten der alten Ehe. Hierbei entfaltete sich das noch nicht ganz einjährige Mädchen, ging sofort unter und erstickte. Das drei-jährige Mädchen konnte sich noch rechtzeitig am Bettende festhalten. Infolge ihres Schreies verlor die Mutter mit ihr die Kontrolle an Land zu kommen, was sie schließlich auch gelang. Die Leiche des Säuglings konnte bereits geborgen werden. Was die Frau zur Tat veranlaßt hat, steht noch nicht fest; anscheinend hat sie in einem krankhaften Zustand gehandelt. Die Frau wurde verhaftet.

### Witz schlägt in die Friedhofskapelle.

Als Friedhofsinспектор Oala seine Runde über den Friedhof in Dura unternahm, wurde er Branderschreck und ließ einen leichten Witz aus der Friedhofskapelle aufsteigen. Er hielt einen Brandherd in dem Sektionsraum, der in dem linken Winkel der Kapelle liegt. Mehrere Balken glimmten hoch. Die Decke des Raumes war zum Teil schon abgeglüht. Feuerwehrlöcher konnten die Gefahr bald zu beseitigen. Besondere wurde, daß der Brand durch Witz verursacht wurde, weil der Kapelle war zerbröckelt. Nur dadurch, daß der Witz durch das Dach in den vollstehende abgeglühten Sektionsraum, in dem seine Brandherde Zettel laerieren, und die Aufstufung abgeglüht war, blieb die Kapelle vor großem Feuerhand verspart.

### Kommunisten vor dem Kammergericht.

Am 14. Angeklagte der KPD., die sich in den Jahren 1933 bis 1935 hauptberuflicher Mitglieder schuldig gemacht hatten, wurde am 2. Dezember in Dura vor dem Kammergericht. Sie sind zum Teil erheblich verurteilt und haben seit März 1935 in Untersuchungshaft.

Der V. Senat des Berliner Kammergerichts fällt folgende Urteil: Der Dampfantrieblage Ziegel erlangt 7 Jahre Zuchthaus, 10 Jahre Gefängnis mit Stellung unter Vollzugsbefehl, sechs weitere Angeklagte zusammen 27 Jahre Zuchthaus, fünf Angeklagte wurden mit Gefängnis von 1 bis 2 Jahren belegt. Am 15., 18. und 19. Juni finden weitere Verhandlungen gegen alle das Jugend- und Jugendverbände in der Stadt Halle statt. Der Ablauf bildet das Verfahren gegen 50 Kommunisten aus Halle und Umgebung.

Chef a. D. Reichardt in Nordhausen. Der Bundesführer des Reichs-Kriegsverbandes, Oberst a. D. Reichardt, der sich öfters auf dem Aufhäuser weilt, stattete in Begleitung des Führers zu Stolberg-Stokla den Kameraden Nordhausens einen

Besuch ab. Der Bezirksverband Nordhausen des Reichs-Kriegsverbandes, der etwa 6000 Mitglieder hat, veranstaltete aus diesem Anlaß einen großen Kameradentag. Der Bezirksführer, ehemals Führer eines Oberregiments, sprach zunächst zur Verabschiedung und wies darauf hin, daß es notwendig sei, daß ganze Volk zum Wehrgehören zu stehen. Dann ließ er sich die Mitglieder der einzelnen Kameradentagen vorstellen. Der Bezirksführer im Reichsverband, Oberstleutnant a. D. Goerz, schied in einer Verabschiedungsrede die Verdienste des Bundesführers ab.

Auf dem Weita benachbarten Saalebergen sind bis jetzt rund 80 000 Kisten und Kisten angefangen worden. Bedeutend sind die

Bege der Umgebung verbessert worden. Auch die Straße nach Döbeln ist ausgebaut worden. Das letzte noch fehlende Stück einer im Saaletal verlaufenden Nord-Süd-Verbindung.

Wasserschiffgele Obersterlein. In dem neuen Feuerlöschfeld in Zuchow (Kreis Anhalt) geriet ein schiffsförmiger Raub in das zwei Meter tiefe Springbrunnen und stieg sofort. Die zwölfjährige Trude lieh sprang sofort nach und konnte dem Jungen vor dem Tode des Ertrinkens retten.

Verfallung beim Autounfall. Die 71 Jahre alte Frau Minna Wermeister aus Zangerhausen wurde auf dem Heimwege nach, überlebte beim Überqueren der Landstraße von einem Kleinwagen. Sie erlitt Arm- und Beinverletzungen und erlag infolge des Schreies einem Herzschlag.

## Jede 20 bis 30 Kilometer soll eine Jugendherberge stehen 4,6 Millionen Übernachtungen wurden im Jahre 1934 in 2000 deutschen Jugendherbergen gezählt

Unsere Jugend wandert wieder, sie wandert hinaus aus überfüllten Städten in die Natur, um dort das hohle, was ihnen das mühsame Mühsaltrieben in den Städten verweigert, auch heute noch das Jugendwandern schon vor dem Kriege, aber jenes bewußte Wandern der deutschen Heimat, jenes bewußte Erleben deutscher Landschaft auch von der Großstadt aus, das uns erst heute wieder zu finden ist. Einmal in die diese Bewegung illustrieren: im Jahre 1911 gab es 17 Jugendherbergen mit 3000 Übernachtungen, im Jahre 1914 200 Jugendherbergen mit 17 000 Übernachtungen, im Jahre 1919 waren es immer noch 200 Jugendherbergen, die aber etwa 60 000 Übernachtungen bewältigen mußten, im Jahre 1922 zählte man in Deutschland 1400 Jugendherbergen mit 3 800 000 Übernachtungen. 1933 war die Zahl von 2000 Jugendherbergen erreicht mit 4 600 000 Übernachtungen, und das Jahr 1934 brachte fast die gleiche Zahl von Jugendherbergen mit 4 600 000 Übernachtungen. Von fast hier deutlich in den letzten Jahren ein hartes Ansteigen der Zahlen der wandernden Jugend, und die Hüttenlager, die neue Trägerin der Jugendherbergsarbeit, nicht weniger sehen in die Wanderbewegung ein als in der Herbergsbewegung, die ja auch eng miteinander verknüpft sind. Die Zahl der Neubauten macht etwa ein Viertel der Gesamtzahl der Herbergen aus, von den übrigen Herbergen sind mindestens die Hälfte in einem verkehrsberühmten Zustand. Um nun wirklich ein geführtes Wandern der deutschen Jugend zu ermöglichen, fehlen noch mehrere tausend Herbergen, um das Ziel von 10 000 Herbergen, das man sich zu erreichen, das in Abständen von 20 bis 30 Kilometern eine Jugendherberge steht, die dem jungen Wanderer Unterkunft geben kann. Wenn nun am 15. und 18. Juni die Entscheidung kommt, wie die Aufgabe der Jugendherbergen ihrer Gänge, dann sollte man sich einmal vergegenwärtigen, daß Wandern heute nicht nur eine bloße Vergnügungsangelegenheit ist, nein, auch im Wochenendausgang, sondern daß sich in ihnen Wanderungen der deutschen Jugend der jungen Mensch der Zukunft seine Prägung bekommt. In den beiden Jahren kommt er täglich mit Jungen aus anderen Landschaften in Kontakt, er lernt, er lernt die Sprache kennen, ihre Gewohnheiten; er hört von ihrem Lebenskampf, und er erzählt von seiner Heimat, er sieht den Mann aus Österreich, er lernt den Mann aus Schweden, er lernt den Mann aus Holland aus dem Harz, jähren und der Harzer erzählt endlich einmal, was so ein Junge von der Wolkensseite ist...

### Was trifft sich in Bitterfeld?

Wenn am nächsten Sonntagabend und Sonntag die Jungen mit ihren Sammelbüchern herumlaufen, dann sollte man sich einmal überlegen, daß in ihnen Jugendherbergen der Grundstein gelegt wird für die Volksgemeinschaft der Zukunft, und daß diese Jugend, die durch die deutschen Gänge zieht, diese Heimat wieder leben lernt, und daß sie damit auch bereit ist, in ihrem späteren Leben für die Stadt zu bringen.

Was trifft sich da beispielsweise alles an einem Abend in Bitterfeld. Noch einmal so groß könnte dort die kleine Jugendherberge sein, die sich in einem einständigen gefestigten Gebäude der ehemaligen Eisenwerke mitten in der Stadt befindet. Ein kleines Häuschen, ein paar Köchen mit Blumen vor den Fenstern, ein paar Bilder an den einfachen Wänden, und die verknüpfte Ausstattung, daß man hier für ein paar Groschen einen Tee und Bratfisch mit Speiseeiern haben und ein ganzes Dutzend Tassen Kaffee trinken kann.

### Zwei Studenten aus Amerika

Es gegen 6 Uhr abends kommen die ersten Gäste. Zwei junge Berliner Jungen und wollen sich umhören vor ihnen über das bedürftige breite Säckchen, das ein paar andere aus Leipzig mitgebracht haben. Welteren waren sogar zwei amerikanische Studenten, die von Cambridge mit ihren Kindern kamen, eintrösten und ein paar Jungen von der Wasserseite treffen denn auch zur Nachkommenschaft und werden in ein paar weitere gelungen. „Gutabend ist links und rechts“, „Gutabend ist links und rechts“, „Gutabend ist links und rechts“, „Gutabend ist links und rechts“.

Die Dübener Heide, ein paar Kilometer von Bitterfeld entfernt, lockt den Wanderer. Die Bitterfelder Herberge ist so angewiesen, daß man sich in der Bitterfelder Heide aufhalten darf, und die Bitterfelder Heide ist hier, was ohne sich nicht bei der runden und etwas bedürftigen Herbergsarbeit bewältigen zu haben — und dann geht weiter. Die Heide ist immer noch 200 Jahre alt. Hier sind gleich zwei Jugendherbergen. Eine befindet sich in der Stadt selbst, die ist dort in einer Zentrale untergebracht, während die zweite direkt in der Dübener Heide befindet. Gerade die Bitterfelder Heide ist ein wunderbarer Ort für die Jugendherbergen. Ein eigener Brunnen sorgt für weiches Wasser zum Trinken und zum Waschen, hübsche Kuchentische und Gefäße sind dort, und ein hübscher Wald und ein kleiner Sportplatz, der an dem Gebäude gehört, stehen zur Verfügung. Bereits für den Juli liegen etwa 2000 Anmeldungen vor.

Erst im vorigen Jahr wurde hier ein Tisch Weg in der Wald flucht ein Neubau errichtet mit großen hübschen Fenstern und mit einer Höhe für Selbstverpflegung, in der hier gerade eine Behreim, die mit ihrer Schöpfung gehen, wie sie immer noch die Feuer zu machen und große runde Brote in Stücken zu schneiden. „Einen Appetit haben die Mädchen, einfach beängstigt“, meint er. „hoffentlich reichen unsere Brote für drei Tage...“

### Man möchte nochmal Junge sein

Dicht liegt in der dortigen Umgebung die Jugendherbergen gelat. Man hat in hübschen Häusern, maude auf Dächern mit Strohdächern, verbleibungsbedürftig und er... Hier möchte einmal ein geschickter Umherer, der Feuer zu machen und große runde Brote in Stücken zu schneiden. „Einen Appetit haben die Mädchen, einfach beängstigt“, meint er. „hoffentlich reichen unsere Brote für drei Tage...“

### Man möchte nochmal Junge sein

Man möchte nochmal Junge sein. Dicht liegt in der dortigen Umgebung die Jugendherbergen gelat. Man hat in hübschen Häusern, maude auf Dächern mit Strohdächern, verbleibungsbedürftig und er... Hier möchte einmal ein geschickter Umherer, der Feuer zu machen und große runde Brote in Stücken zu schneiden. „Einen Appetit haben die Mädchen, einfach beängstigt“, meint er. „hoffentlich reichen unsere Brote für drei Tage...“

### Denk Euch: Schlafen in einem alten

Denk Euch: Schlafen in einem alten 3000 Zentimeter hohen Schilde, und man Abend kann man den Nebel sehen, der von den Giebeln aufsteigt und phantastische und geheimnisvolle Figuren in die schwarze Nacht malt...

### Geleitregulierung besetzt.

Die Geleitregulierung ist vom Arbeitsdienst in mitteleuropäischer Arbeit besetzt worden. Am 19. Juni wird sie durch die Geleitregulierung zur Reinhaltung und Unterhaltung der Geleit und ihrer Nebenarbeiten besetzt werden. Geleitregulierung findet die Einmündung eines Geleitregulierung zwischen den beiden Brüden nach 31.6.35 statt.

### Boot mit sechs Personen gesunken.

Zwei Männer hatten in Braunfelsberg von einem Bootverleiher ein für drei Personen bestimmtes Boot geliehen, unterwegs aber noch vier Personen einladen, so daß das Boot mit insgesamt sechs Personen überlastet war. In der Nähe des Bahnhofs kenterte

das Boot, und sämtliche Insassen stießen in das Wasser. Zwei Personen konnten sich durch Schwimmen retten, drei Personen wurden durch Booten an dem Ufer gezogen, ein sechster Mitfahrer aber blieb vermissen. Die Leiche konnte bisher nicht geborgen werden.

### Redupler verhaftet.

In einer Teckauer Schafwirtschafft wurde ein Mann verhaftet, der dort eine größere Leide gemacht hatte, ohne sie bezahlen zu können. Er wollte ein auf einen fremden Mann angelegentliches Sperrenschloß als Hand zurücklassen, auch aber nicht abgeliefert werden, ob er über das Buch verfügen darf.

### Ein Kind in der Elbe ertrunken.

Bei Kollensdorf wurde ein dreizehnjähriges Mädchen beim Baden in der obersten Elbe von der Strömung mitgerissen. Es ertrank, ohne Hilfe zur Stelle war.

### Witz erstickt am Röhre.

Bei einem schweren Gewitter, das über Oberböhlen (Saale) zog, schlug der Witz in die Stallgebäude des hiesigen Rittergutes ein und tötete 2 Röhre.

### Familientag der Wadenen.

In Theroe am Dura fand der erste Familientag der Familie Wadenen statt, die am Wehburg sehr hart verbreitet ist. Generalfeldmarschall von Wadenen war verhindert, teilgenommen, bekannte aber seine Anteilnahme durch ein Grußtelegramm. Auf der Familienfeier im Vorraum sprach der Generalfeldmarschall des Familienbes, Herr von Wadenen von Alfred aus Neubabens leben, der zum Vorsitzenden des Familienverbandes berufen wurde. Als zweiter Redner sprach Herr Schmidt aus Babobabens. Der Vorsitzende, Herr Schmidt Wadenen von Alfred, erläuterte zum Schluß die Stammtafel des Familienverbandes.

### Aus dem laubenden Zug selbigen.

Generalbes. Eine Frau bemerkte, als sie sich in einem Zuge befand, daß dieser in die falsche Richtung nach Witten fuhr. Um nur den richtigen Zug nach Seefeld zu erreichen, sprang sie aus dem Zug, fiel aber unglücklich, daß sie sich einen schweren Knöchelbruch zuzog. Sie wurde ärztliche Hilfe in Witten neben und später dem Strassenhaus zugewiesen werden.

### 200 Sommergäste sind da!

Heuteherbe. Unter Ort, der infolge seiner magerlichen Lage und gelinden Luft seit Jahren von Urlaubern zum Paradies zu werden begonnen hat, sind bereits 200 Sommergäste angekommen. Der 100 Sommergäste, werden in Dura und Privathäusern. — Ungefähr 500. Ein dauerlicher Urlaubslager betraf den fügen W. R. von hier. Beim Aufsteigen von Kuren führte er abwärts und erlitt dabei erhebliche innere Verletzungen. Er kam sofort in ärztliche Behandlung.

















